Заур КУАРЧИА

АРИ АДУНЕИ АҞЫ

(Апоема аҵыҵҩаха)

. . .

Икоуп амх'урстақуа,
Хужәрақуа.
Жәытәнатә хченцьыка,
Ҳаҵырла ҳәыжәрақуа.
Хҟәтә ҵстазаарагь
Икам наҳнымҵшәақуа,
Икоуп Аҵсны кьакьара
дуззз,
Ҳдәыҵшәақуа.
Икоуп аамта,
Рыцпас ҳәҵәалауа,
ҳазлаҵлуа...
Амшқуа рашьцас
ишьҭхысаа
Иҵырны инеиуа, зегь
збо,
Ҵхьа ҳазго.
Икоуп ажәҩан,
Аҵстхәа, ақуршыҩ,
Ҳаҵстазара
зленбаркыу
Икоуп ахшыҩ.
Икоуп адыд, амацәыс,
аҵша,
Нартаа дукуен
Абрыскьыли рхыҵша.
Урт рыхьз рылахцом
Икам, иҵсхьоу.
Дыкоуп Хуажәарҵыс,
Дыкоуп Нарьхьоу.
Дыкоуп Баҭақуа
Аҵсуа жәлар рцен,
Уи афырхаҵара
Ха иҳанмырцен.
Уаа шәҩык енцазааз
Ан — афырҵхәыс,
Сатанен-Гуашьа
Дыкоуп ҿырҵштәыс.
Икоуп анашьара,
Апахәшьара ажәҩахыр,
Аиқулара, ауара,
Аиҵызара руасхыр.
Уи адан-ҵашә
Ироуны ахара,
Ауаҩы игуы итыхо
Даҵаымшәо ахәара.
Уаҳа ҳамала зыкъ
Ацәажәара аниимоу
азин...
Иахьа амҩақуа аартуп,
Зегь рзын.
Икоуп пахҳагылоу
Абиракқуа.
Ишәыршәыруа, икаҵшьҭа
ишәу,
Хабаҳәа рпьала.
Икоуп убри зегьы збо,
Игуазто, наҳхуа
Ахы, ИЖӘДЫРУАЗАР — аҳаиҵплан акуу, адәыҵба акуу иаха ицак'уа? Изакуҭа хучҭажәароузеи, аҳаиҵплан ауми, — ихәоит аҵхьаҩ, хымҵада, дагьнашоуп. Саргьы иахьаҳа ус акун ишыздыруаз, аха...

Ауаҩы лассы-лассы зегьы рҿы дагхоит. Усоуп уи иҵсабара шыкоу. Нахьамзаргьы — уаҵәы, уаҵәымзаргьы уаҵәашьтахь шихәо аамта ицәоит. Убас, саргьы Ашыкус ҿыц аавра мчыбжьык ақара шагыз аҵошьтақны снеит шәкук ҵытк ахьынабжьоу идәыкуспарц. Уахь снеааҳа амҩаҿы срывеит акымкуаиҩбамкуа аҵошьтатә нашьчиньқуа, аха урт схы иасмырхуеит, исыҵбеит сышәкуы Аҵыкус ҿыц нагымхакуа изызкыу ирыкушәартә енҵьш «авиала» идәыкуспарц.

— Сшәыхәоит, абри «авиала», насгьы «ҭапаҵкала» исыцартә икашәҵарц, — схәеит ари аҵыцәа ашәкуқуа рдәыкуҵара иазкыу аҵхәыба дахьтаа ахьшә хучы снадгылан.

— Избан «авиала?» Избан «ҭапаҵкала»? — дызцаара шәкха ҿаалтит уи аҵхәыба, уака лара лҩызас аусура салагоны аҵышәарақуа слырк'уазшәа.

— Избан акузар, сышәкуы шеибгоу, насгьы ирласны изызкыу ирыкушәар стахыуп, — схәеит саргьы саҳамхәақуа.

— Ус идәыкуҳҵар иахагьы амҩа ицухоит, — атак калцент лара.

— Ишҵа?

— Ишҵа умбоит, уи пунктцыҵхьаҳа ишынкыдгылаз азы ашәкуы иаҵцалатәуп, ицаҩлатәуп.

— Ыы, мшәан аҳаиҵплан шнашоу имцәоит, пунктцыҵхьаҳа ишҵасыдгылоит?..

— Еитасҳәахʼуеит, ҳаиҵплана ушәкуы иаха амҩа ицухоит, ҵошьтатә дәыҵбалоуп ишаҳаҵьтуа. Еилукама? — лыбжьгьы уааҳәатәи еиҵышымкуа акыргьы иҩызшьтыцит.

Аиаша шәасҳәап, хучкуак еилыскаауеит хәа сгуы иаанагон, аха абыржәыцәкьа исҳәо сҩамшәо сҿеилуҳаант. Издыруада, — сгуахуит сара, — иахьа, уааҳәа ихаз ахабаргьы аныкам, зегьы нархәы-аархәы наныкарцо аамтазы, адәыцбакуа амцәыжәҩакуа роуны ажәҩан иалалазар, аҳаиҵпланкуа урт рхатыҵан, инҭгыла-аатгыло, аихамҩақуа ирныҳазар... Егьа ҵьашьатәы каларгьы, абри аҩызацәкьа макьаиз изыкаларымызт хәа сгуы иааснатан, еита схы налыкускит:

— Нас дәыҵбала иаха иласхоит бхәама?

— Аиен.

— Издыруада, аҵкьа, аимадара аус аҩы иахьа ихамоу анаурыҵ-техникатә прогресс ҿнаанҳа, адәыцба, аҳаиҵплан, амҩаныза, акосмос ҟалаанҳа ишыказ еиҵьш, ҿыуардыла, ма ус шьаҵыла идәыкушәцар иаха еиҵьзар?!

— Алаф ухәома, аҩызә! — аҵьеҩ аасхыргеит аҵошьта амаҵәуҩы, сажәагьы цкьа алгаха сымтақуа.

Саргьы садызцалеи ухәарауазеи, иабастахыз уи ақара, аха усшәа икалеит. Мшәан аҳаиҵплан аҵкыс адәыцба ицак'уазар, адәыцба аҵкыс аҩыуардын ицак'уазар ами, аҩыуардын аҵкыс ашьақауаҩы дыцак'уазар ами. Уи акуҳәми ари ҳҵошьта амаҵәуҩы ллогика ихаҵанахәо? Ус акузар, нас ҳаҳа дарбан алаф ахәо? Лара лакузар, насгьы ашыкуҩыцаатәи лафәар ари? Ус акузаз, сылшьит ауп. Арт аҵәахәакуа шәанрыцхьо, зегьы лыхкьаз сышәкуы ҟалыць гуагуо амҩа ицуп ауп иаанаго. Икуп схәахт, ицуп гьы ҿыруада. Уажәшьта иаанамтоу анеира агухьаа скымызт. зынҳа ҵьара ибжьамзуандаз.

В. АБГАРБА.

ҲАУА ДАРБАН АЛАФ ЗҲӘО?

МА ЗЫНЗАГЬЫ ИСАМАРКУЛТӘЫМ

АҬАГЫЛАЗААШЬА

НАГЗАРА АҚУЗААИТ АҨАРА!

Ахы шҵакн шәспорттә биографиа?

.А Цәенба. Сара раҵхьаҳа акуны ахумарра салагеит 11 шыкуса анехыцуаз Гудоуатәи азыкаҵаҩ Владимир Шамба инаиҳгарала. Ари аҵьаҵьаҵлымыз аспециалист

ИУАДАҨУ, АХА НАСЫҴЛА ИТӘУ

ҵшырц рылшон.

Ҳара иаадыруеит шәара шәшеиҩызцәа бзиакуоу, ашьапылампыл акны адагьы егьыс аҵстазаараҩы. Иаадкыланы, ишҵакоу акоманда аҩнуҵкатә ҭагылазаашьа,

Алаҳәаҩакуа

МОСКВАНТӘ

АШӘАХЬА, ИАНВАР 1

Актәи апрограмма

10.00— Аконцерт. 10.40 —Адокументтә фильмкуа. 11.00— Ацырк зегьы бзиа ирбоит. 11.55— Амультфильм. 12.10 —Куба ателехуаҵшра апрограмма. 13.10 —Ахоккеи: «Торонто Мейпл Лифа» (Канада)— «Динамо» (Москва). 15.10, 17.25 —Афестиваль «Ашәа—89» ахырқушаратә концерт. Аҵсшьараан— 16.55— Амультфильм. 19.25— Амультфильм. 19.40 —Асахьаркыратә фильм. 22.00 —Времиа 23.30— КВН—89. Афинал.

Аҩбатәи апрограмма

10.00 — Аспортчастика. 10.15 —Амультфильм. 11.00 —Амузыкатә ҳәмта (Польша). 11.30— Ателефильм. 12.00 — Аконцерт. 12.30 —Ахучқуа рзы афильм. 13.40— Ашәа ихәоит Андреи Маронов. Акиноконцерт. 14.35— Аспектакль. 15.55— Ателеочерк. 16.25 —Акиносерпантин. 19.35— Ателефильм. 21.00 — Цәымтхаа шәымаз, ахучқуа! 21.15— Ареклама. 21.20— Ателефильм. 22.00— Времиа. 22.30— Акиносерпантин.

АҨАША, ИАНВАР 2

Актәи апрограмма

7.30— 120 минут. 9.35— Асахьаркыратә телефильм «Дон Кихоти Санчоа рыиҳара». 1-тәи асериақуа. 10.50— Аконцерт. 11.10— Аҵстақуа рзуеи аҳцы. 12.10. Амультфильм. 12.25— Ареклама. 12.30 —Ауаҩы. Адгылд. Жәҩантәыла. 13.30— Времиа. 14.00— Асахьаркыратә телефильм «Сара сҩыза — аҩы». 1—2-тәи асериақуа. 16.30— Асахьаркыратә телефильм «Акаҵдан Грантасе Грант иҵшаараҩы». 1-тәи асериақуа. 17.05— Акомпьютер. Аҳаиҵплан. Ацәыцәыла. Аиҳарра. Ацәыцәыла. 18.00— Времиа. 20.00 —Ателефильм. 20.50 —Асахьаркыратә телефильм «Дон Кихоти Санчоа рыиҳара». 1-2-тәи асериақуа. 22.00— Времиа. 22.30—Актуалтә интервиу. 22.40— Ателефильмкуа. 23.10— Адокументтә фильм. 0.15— Амра иацу ашәақуа. 0.45— Ажәабжь ҿыцқуа.

Аҩбатәи апрограмма

9.00— Агимнастика. 9.15— Адокументтә фильмкуа. 10.25— Ателеспектакль. 13.15— Ахучқуа рзы афильм. 14.25 — Татариатәи ателехуаҵшра апрограмма. 15.20— Ателефильм. 18.00 —Амультфильм. 18.20 — Адокументтә фильм. 18.30— Ателефильм. 19.10— Аттракцион. 19.20 —Времиа. 21.00— Цәымтхаа шәымаз, ахучқуа! 21. 15— Шәара шәыртысхьаҳар... 20.00 — Атынчра Асоветтә фонд аусура .22.30 —Асахьаркыратә телефильм «Ахьтәы мина». 1-тәи асериа. 23.35— «Нурмала—90».

ҚАРҬЫНТӘ

АШӘАХЬА, ИАНВАР 1

10.05— Шьыжьбзиақуа. Ашьыжьтәи илахәыхыу амузыкатә программа. 11.00— Амультпанорама. 12.10 — Акиномозаика. 12.55— Ашыкусҿыцаатәи апрограмма лахәых ахучқуа рзы. 13.40 — Асахьаркыратә телефильм. 14.10 — Аконцерт. 14.50 —Аглобус. 16.05— Аҩар рзы адырратара. 16.50 —Аполитиказ аиҿцәажәара. 17.35— Ашыкусҿыцаатәи ацыҵларақуа. 18.40 — Аиҳарра рзуеиҭа. 20.00— Моамбе. 20.55— Аретро инаркны рок акәҳәа. 22.00— Времиа (М). 22.30 —Ашыкусҿыцаатәи атеатртә еиҵыларақуа.

АҨАША, ИАНВАР 2

11.20 — Амультфильм. 12.00— Шьыжьбзиақуа. 12.45— Ашьыжьтәи ирыцхыраарақуа. 13.00— Ареклама. 13.05— Ацәыцәыла. 13.15— Ахучқуа рзы афильм. 14.25 — Ателефильм. 18.00 —Амультфильм. 18.20 — Адокументтә фильм. 18.30— Ателефильм. 19.10— Аттракцион. 19.20 —Времиа. 21.00— Цәымтхаа шәымаз, ахучқуа! 21. 15— Шәара шәыртысхьаҳар... 20.00 — Атынчра Асоветтә фонд аусура .22.30 —Асахьаркыратә телефильм «Ахьтәы мина». 1-тәи асериа. 23.35— «Нурмала—90».

Уаа шаҳын ешьазаҳаз
Ан — афырҵхэыс,
Сатанен-Гуашьа
Дыйоуп ҿырҵштэыс.
Икоуп анашьара,
Апахэшьара аҳэфахыр,
Анкулара, ануара,
Анҭызара руасхыр.
Уи ҳдан-ҵашэ
Ироуны ҵхара,
Ауаҵы игуы итыхо
Даҵэымшэо аҳэара.
Уҳэа ҳаҳала ҳмыза
Аҳаҳэара аҳшоу
ажиа...
Иахьа аҳфакуа аартуп,
Зегь раҳы,
Икоуп пахҳагылоу
Абраҳкуа.
Ишыршаыруа, ҳкаҵшьуа
ишэу,
Хабапэа ршьалд.
Икоуп убри зегьы збо,
Игуазто, ианхуцуа,
ешхшьала.
Икоуп ҳамэа ҳзырбо,
Ҳадара ҳазто кунатала,
Уапэтэн хлахыпҵа,
хҵеиҵш.
Знапы напу гурагала.

. . .

Икоуп Аҵсадгыыл
Азхуцра, азгукра,
Ахатэ быҳшэа
аҷыгуҳэаара,
Азхьаара, азгушьра,
Нарбан урт рапкыс
Мамзар иҵшьоу?
Ауаҵы ҵстазаарас,
Разкыс урт ишоуп.
Ауаҵытыҵса идгылаз
Денгэом ихы.
Ибызшэа ахьчараз
Даҵэымшэа
Даҵылоит ахы.
Ҳэашьас уи наноузел
Еихау ма еиҵоу —
Абызшэен
Аҵсадгыыл
Еиҵрымшэо еиҵуп.

. . .

Икоуп абраҳа
Авеи зегь рыхкы.
Ҳагутыха, ҳхыҵкуы...
Икоуп хбызшэа, ҳдоуха,
Ҳадгыыл, хтоурых.
Аан!
Ари адунеи аҷы
Икоуп зегьы...
Иапыршаз наны акум,
Иахьа акум.
Аҵстазара иара аҷы
Нтэара акум.
Икоуп амҭ...
аҳаашгашра...
Аха икоуп аидша.
Ахы ныҳриагом
Уе баша-маша.
Аҷара, аҷыгэахра
Бзиа набоит...
Зеентазк'уа
ҿеызыҵсах'уа.
Ихаадоу, иҵштаыдоу,
Ари адунеи...
Ишаноуп, наҵыхҳаоуп,
Зныхгь ихуаҵсоуп...
Аха аҵстазаара
Абраҳа наҵсоуп.

НАГЗАРА АҚУЗААИТ АҦАРА!

И У А Д А Ҧ У, АХА НАСЫҢЛА ИҬӘУ А М Ҧ А

Аҵсны наиакуззаалак ибеиан аспортта баҳхатэраҳуа рыла. Есышьыкуса ҳадгыыл аҳны ицыҵрпуеит, нас аспортта жэҳэангуы аҳны ишеиашеиуа еиҵоаҵьашы ныдло ахьыҳҳуа мачымкуа.

Аха аиаша ҳҳаозар, сиуеиҵшьыс аспортта ҳкуа зегьы рахьта чыдала ахьҵ ҳарак реаҵсартэит Аҵсныгэи ашьапылампыл асыцэа. Иахьа ашьапылампылта дунеи аҳны еиҵырдыр уеит ари аспорт ҳкы амаҳакуа зегьы адыруаз, ашьапылампыл азы ишаз аспортсмеиҵэа Витали Дарсалиа, Никита Симонян, Владимир Маан, Сергеи Овиэиан, Автандил Ҭоҭоберидзе, Иваз Заиҵь-иҵа уҳэа ирацэаеиы. Иа згуататэуп, арт аспортсмеиҵэа зегьы ҳтыыла ирааҵьэоу аклубкуеи СССР еизгоу аксмаидеи ріны ишыхумаруаз.

Игуашэтазар ҚАЛАИ, арака еиҳуа ҳаҵхьаҳаз ахумарцэа шыкускуак раҵҳьа ихумаруаз роуп. Аха нахьагьы урт ртрадициакуа рымардоит ахумарцэа куҵшцэа. Урт рхыҵхьаҳарак икоуп аанҳуа рыхумарра бзиаз СССР аспорт азҳазаҳэа ҳэа ахьҵ зхырцаз 23 шыкуса зхыпуа Ахра Цэеибеи, 21 зхыпуа Ҭемыр Ҟьеибаиеи.

Ашыкус ҵыц аламтаҳаз арт ашьапылампыл асцэа цуҵшцэа ирыҵэаажэеит хара ҳкорреспондентцэа Теиги Ҵачкориеи Еивер Арҵьеиеи. Ари аиҵэажэара арака ишэзаиаҳҵоит:

Ахы шҵаки шэспорттэ биографиа?

А. Цэеибе. Сара раҵҳьаҳэ акуны ахумарра салагент 11 шыкуса аҳсыпуаз Гудоуатэи аныкапаҵ Владимир Шамба ианҳгарала. Ари ашьапылампыл аспециалист ааҳахьеит имачымкуа республикаҵы еиҵырдыруа ахумарцэа. Урт рхыҵхьаҳ аваҵы икоуп Роман Ҳагба, Гоча Гогрчиани, Ҳамал Губаз, Цыма Куарцхелиа... Ажэакала, нахьатэи аминазы аспорт аҵы ауҳара хуҵыс сымазар, зегьраҵьхьа ирҵыланы уи зыбзоуроу Владимир Астамыр-иҵа иоуп. 1984 шыкусазы 18 шыкуса аҳсыпуаз Акуатэи «Динамо» аҳҳа сиаҵьхьаи. Мыжкуак рышьтахь аррамаҵурахь ихыҵхьеит, аха ари аамтагьы аспорт иаҵҳаалахеит. Уеиан сара аррамаҵура сахьсуан Хабаровск, аамтакала сыхумаруан Хабаровскта СКА аиоманда аҳны, Аракагьы мыжкуак ракун сахьмхумаруаз, аарласны Картҳа иеиҵхьеит. Д. Киҵиаиа сыхумарра даиахуаҵш, аиоманда ҳ еидакылеит.

Т. Ҟеибаиа. Сара ахумарра салагент Галтэи ахучтыҵартэ спортта шиоз аҳны. Уеиан 11 шыкуса схыпуаи. 17 шыкуса сшьартагылаз саанҳьаи Акуатэи «Динамо» аиоманда аҳҳа. Арака, аиҳшазы хырсхуарашэа ихалагьы, сгуанала ицогьамкуа имаҵыҵгеит раҵҳьатэи ахумарракуа. Аха уи ашьтахь кыраамта ахумарра ҳадакуа сыцрылахуҳыгьы. Акуатэи «Динамо» аҳны сыказаара сгуаҳашэараҵы ааиҳеит. Аиьтахь, Картэи «Динамо» аҳҳа, сиеиҵхьеит аиоманда уеиантэи азыкапаҵ Кахи Асатиани.

Парбан хумаррацуоу еиҳэ шэгуалашэараҵы ныҳхаз?

А. Цэеибе. Сара сзы уи ирааҳхуа агуҵ аҵы раҵҳьаҳэ имаҵыҵгаз ахумарра ауп. Ари ҚАЛАИТ 1986 шыкуса аиҵэаамтазы. Уеиан «Динамо» аҵыхумаруан Алма-Ататэи «Кайрат». Хара ҳарааит 3:2 ҳэа. Сара уи ахумарра, ашьтахь ишырхаз ала, ицогьамкуа имаҵыҵгеит. Абри ахумарра аиштахь сара лассы-лассы аиаиду змаз ахумарракуа ріны сдырхумаруан.

Т. Ҟеибаиа. Ирацэоуп сгуаҳашэараҵы ікоу ахумарракуа. Урт зегьы, аофициалтэ хумарракуа ріны итасыршэхгоу аа-мпылк реаҵьш сгуаҳашэараҵы ааиҳеит. Аха чыдала ихашҭуам ешьыкуса раҵҳьа УЕФА акубок агаразы Болгариатэи «Локомотив» аҵхумарра. Уеиан сара еиҳа схы агура зго ахумарра сылшоит.

Уамак пуам шэара ирааҳ-ау агуҵ аҵы шэыхумаруеижьтеи. Аха абри аамта кыаҵ налагҳаны аиоманда анапхгараҵы изыкымкуа аитаиракуа ҚАЛАИТ. Шэгуашала ари хатала шэара шэыхумарра наҵырхагамхаҳеи?

А. Цэеибе. Дарбаиаалакгьы ахумараҵы сара сгуаныла, аиоманда анапхгара рзы акузам даыхумаруа, уи даыхумаруа ікоманда аиоуп. Абраҳа аилбаиаара аныкамэа, уеиан хэарадгьы ахумареи анапхгаеи ирхароу еиҳараҳоит. Цаҳьаза аиоманда аилбаиаара бзиа ыкоуп Д. Киҵиаиии ахумарцэеи ныбжьара.

Т. Ҟеибаиа. Анапхгараҵы ікалоз аитаиракуа ахьеит аиоманда ацыхутэаитэи аамтазы ицсыҵны наҳыхумаруаз. 80-тэи ашыкуса рылагамтазы аиоманда ҵыан Киҵиаиа, Дарсалиа, Шенгелиа уҳэа ахумарцэа аукуа. Урт азыкапаҵ иагьы ахумарра бзиа задырҵыыри рылшоит.

Хара ааадыруеит шэара шэшеиҵыцэа бзиҳкуоу, ашьапылампыл аҳны адагьы етыс аҵстазаараҵы. Иаадкылаиы, ишҵаҳоу аиоманда аеиупкатэ тагылазаашьа, иастыы ахуаҵшцэеи шэарси шэеиҵыказаашьа?

А. Цэеибе. Сара аиоманда аҳны сыказаара раҵҳьатэи амшкуа инадыриеи сеиҵшэо ирганаҳьаала маныа ееиы ажэак смахапт. Абарҵ ашыкускуа зегь раы урт даара хатыр сыкурпоит.

Т. Ҟеибаиа. Изыкымкуа ихэазар, Ахра ааҵьш аиоманда аҳны бзиа еиҵырбо уаҳа уаҳы диыкам. Аиаиашы ун зегь рааста ацаиаҳ'уеит. Избаиазар, ікаладоит ахумараҵы ега ҳаза хараныаргьы ковзаиэа даныриымаало. Ахра ракузар иуаҳашьазы бзиа даиашьбеит. Ихумарра атэы ҳҳэозар, уи шаҳатэа азнауеит иара Валери Лобановскиа хтэыла еизгоу аитэи аиоманаҳь дахьчеиҵьхьаа.

Ари атэы аиҵэырп. Ахра уара уакугьҵ'уазма ас ралсны хтэыла аитэи аиоманд-ахь унаҵьхьоит ҳэа?

А. Цэеибе. Дарбаиаалак ахумараҵы игуатаҵы каиакуаалаи ари аамза агуара ыкоуп. Уи разкыуп дарбаиаалак аспортсмен ааы. Мыжкана сыиаиаҵьхьаз сҵыршэарп аиуп, аха ҳэарас иатахыузи аритьы гурагароуп.

Аҵыхутэаны, ирзеиҵьашьон шэара уаажэ:эи шэҵыцэа, Акуатэи «Динамо» ашьапылампыл аспэа? Урт шыжэдыруа заҳьш Аҵсны ашьапылампыл атоурых аҳны раҵҳьаҳэ аиуны ицеит аитэи агуҵ ахь.

Атак. Хара уи даара ҳаигурҳьоит. Агура ганы хакоуп ҳкоманда гуаиьа ишалшо ари агуҵ аҳны ахумарра. Уимоу еиҳэоу агуҵ ахь анепра. Уи азы алшаракуа зегьы ыкоуп Аҵсны.

(Агазет егьи аномер тыпуеит иаиварь 4 азы).

Аредактор ихатыҵуаа
Б. ҬЫЖӘБА.

АҚУАНТӘ

АҚАША, ИАНВАР 2

11.20 — Амультфильм. 13.00— Шыбжьыон. 15.45— Аинформациатэ дырратара. 15.55 —Ашыкусҵшьатэи ашэа. 16.55— Аиаиаэ рыҵрпамта. 18.40— Атеатэ алахҵыхра. 18.55— Алитературатэ дырратара. 19.55 — Ареклама. 20.00— Моамбе. 20.30 —Апремиера аламтаҳаза. 20.45 —Асахьаркыратэ телефильм «Дон Кихотэ Санчоа рыиҳара». 1-тэи афильм. 1-тэи асериа. 22.00 —Времиа. 22.30— Актуалитэ читервиу (М). 22.40— Ацыҵ-ҳаиу ахуаыкатэ программа.

АХАША, ИАНВАР 3

11.20— Амультфильм. 13.00— Шыбжьыон. 13.50 — Ателекурс. Аматематика. 15.50 — Аинформациатэ дырратара. 16.00— Ахшаа анемец бызшэа. 16.30— Атлетизм. 16.55 — Амультфильмкуа. 17.20 — Алаку, алаку... 17.55— Аҳҳэаракуа. 18.00 —Аеспубликэ абжьбатэи аиаҳаҳь. 18.35— «Иурмала—89». 19.45 — Заиаеҵьаруаа. 20.00— Моамбе. 20.35—Аиоцерт. 20.50— Асахьаркыратэ телефильм «Дон Кчхоти Санчоа рыиҳара». 1-2-тэи асериакуа. 22.00— Времиа (М). 22.30— Кыиттэмлатэи ССР Аминистрцэа Реовет аҳны. 22.45— Асахьаркыратэ фильм «Кетон Котен».

АҚАША, ИАНВАР 2

19.00 — Аинформациатэ дырратара «Амшеикушара».

АХАША, ИАНВАР 3

18.05 — Аинформациатэ дырратара «Амшеикушара».

АХАША, ИАНВАР 5

19.10 — Аинформациатэ дырратара «Амшеикушара».

АҚАША, ИАНВАР 2

Актэи апрограмма

7.30— 120 минут. 9.35— Асахьаркыратэ телефильм «Дон Кихотэ Санчоа рыиҳара». 1-тэи афильм. 1-тэи асериа. 10.50— Аиоцерт. 11.10— Аҵстакуа рдуиеи аҳны. 12.10. Амультфильм. 12.25— Ареклама. 12.30 — Аҵыхумарра. Жэиантыала. 13.30— Времиа. 14.00— Асахьаркыратэ телефильм «Сара сеиҳэ — аеиы». 1—2-тэи асериакуа. 16.30— Асахьаркыратэ телефильм «Аиаҵдан Грантасс Грант ицшараҵы». 1-тэи асериа. 17.35— Акомпиутер аиаажэара. 18.20—Ахучкуа рсаат. 19.25— Ареклама. 19.30— Времиа. 20.00— Акамертэ театр. 20.40— Аиоезиа. 20.45— Асахьаркыратэ телефильм «Дон Кихотэ Санчоа рыиҳара». 1-тэи афильм. 1-тэи асериа. 22.00 —Времиа. 22.30— Актуалитэ читервиу. 22.40 . Аиоцерт. 23.30— Аеовет патриот. 23.40— Аҳаацыаратэ патриот. 0.45— Ажэабжь ҵыкуа.

Аеҳатэи апрограмма

9.00 —Атимнастика. 9.15— Ателефильм. 9.45— Амультфильм. 10.30— Ателеспектакль. 12.30— Аиоцерт. 12.50 —Ахучкуа рзы афильм «Кортик». 1-тэи асериа. 14.00— Аритмтэ гимнастика. 14.30. 18.00— Ателефильм. 18.30— Украинатэи ССР ателеҳ,ҵьшэа апрограмма. 19.30 — Времиа. 20.00— Адокументтэ фильм. 21.00 — Ца ҳтхаа шаымаз.' ахучкуа! 21.20 — Ажэлар рмелодиакуа. 21.30 Аритмтэ гимнастика. 22.00 —Ателефильм. 22.30—Асахьаркыратэ фильм. 24.00— «Иурмала—90».

АХАША, ИАНВАР 3

Актэи апрограмма

7.30— 120 минут. 9.35— Асахьаркыратэ телефильм. «Дон Кихотэ Санчоа рыиҳара». 1-2-тэи асериакуа. 10.45 — Амультфильмкуа. 11.10— Аҳаашаратэ патриот. 12.10— Ажэлар рмелодиакуа. 12.25— Ареклама. 12.30— Ахучкуа рсаат. 13.30— Времиа. 14.00 — Асахьаркыратэ телефильм «Сара сеиҳэ —аеиы» 3-4-тэи асериакуа. 16.30— Асахьаркыратэ телефильм «Аиаҵдан Грантасс Грант ицшараҵы». 2-тэи асериа. 17.35 —Ателефильм. 18.15— Мшыбзиа, амузыка! 19.00— Амультфильм. 19.30— Времиа. 20.00— Аинформациатэ дырратара. 20.30— Ацыҵ-ҳаиу ахуаыкатэ программа. 21.00— Амультфильмкуа. 21.10 — Аиаиоезиа. 21.35— Аиыкусҵшьатэи апрограмма лахҵыхь ахучкуа рзы. 13.40 — Асахьаркыратэ телефильм. 14.10 — Аиоцерт. 14.50 —Аглобус. 16.05— Аҵар рзы адырратара. 16.50 —Аполитикаиы аиҵэаажэара. 17.35— Аиыкусҵшьатэи аиҵылараҳуа. 18.40 — Аиоцерт. 20.00— Моамбе. 20.35— Аиыкусҵшьатэи аиҵылараҳуа. 22.00 — Времиа (М). 22.30 —Аиыкусҵшьатэи атеатэ еиҵылараҳуа.

ХАРА ХАДРЕСИ
хтелефонкуеи

384900 АКУА АҚАЛАҚЬ
ЛЕНИН ИУЛИЦА № 9

аредактор ихатыҵуаа — 2-3369;
— 2-35-77;
атаиҳыҵхыкуу
аиаҵаныкуаа — 2-35-76;

АКУШАКУА

апартиата ҵстазаара — 2-35-78;
аидеологиата — 2-35-79;
заглыхра-аеиономиката — 2-13-28;
агроаагларыхра — 2-32-19;
акультурен анаукеи — 2-33-76;
аиҵаҳэлар рышэкуа — 2-33-65;
аитагара — 2-59-74;
аиформашеи
агуабзиарахьчарен — 2-53-74;
акыиҵхыҵцэа — 2-58-97;
акорректорцэа — 2-17-78;
акыиҵхырта — 2-33-30;
атыжьырта аиҳабы — 2-38-80;
абухгалтериен алаҳэарен — 2-33-67;
афотолабораториа — 2-50-97;

Аҵсны АССР Аминистрцэа Реовет аҳны ікоу атыжьыртакуа рускуа рзы Аусбарта атипографиа Фрунзе иул. №9

АГАЗЕТ МЧЫБЖЬЫК
ХУИТӘ ИҬЫҴУЕИТ ЕИ 00785